



Newsletter Ostern 2023



Inhaltsverzeichnis

- 1.) Gemeinsames Frauenfrühstück
- 2.) Rückblick und Ausblick in den Sommer
- 3.) Veranstaltungshinweise
- 4.) Mitgliederversammlung und Vorstandswahl
- 5.) Beratungsangebote im IBF
- 6.) Kontakt zu uns

1.) Gemeinsames Frauenfrühstück beim „Interkulturellen Begegnungszentrum für Frauen“

Orientalische Musik und fröhliche Frauen sind meine ersten Eindrücke beim Betreten des Interkulturellen Begegnungszentrums für Frauen (IBF) in Schweinfurt an diesem Donnerstagmorgen.

Eine Benachrichtigung auf WhatsApp, mit der das IBF orientalische Gerichte für das kommende Weihnachtsfest ankündigte, hatte meine Aufmerksamkeit erregt, sodass ich mich entschloss, gemeinsam mit meiner sechzehn Monate alten Tochter Amina hinzugehen. Eine warme und angenehme Atmosphäre empfing uns beim Eintreten. Fröhliche Stimmen und Lächeln auf den Gesichtern einiger Frauen, die man einmal, oder auch noch nie gesehen hatte, hießen uns herzlich willkommen und ließen mich gleich wie zuhause fühlen.

Am Eingang, direkt neben zwei einfachen Computertischen, wird man von Mitarbeiterinnen des IBF freundlich und respektvoll begrüßt. Etwas weiter drinnen ist eine Küche. Mehrere Frauen, fünf oder sechs, haben hier die Möglichkeit parallel zu kochen und die Speisen auf der Theke zur Selbstbedienung abzustellen. Andere Frauen bringen fertig zubereitete Speisen mit. Auf diese Weise tauscht man eigene kulinarische Tradition und Kultur aus und teilt sie mit anderen.

Im IBF treffen sich regelmäßig Frauen aus Syrien, Arabien, Polen, China, Afghanistan und Albanien. Hier haben sie nicht nur die Möglichkeit Kontakte zu knüpfen und ihre Sprache zu verbessern, sondern auch Hilfe beim Erledigen von Formalitäten, alle möglichen Informationen und weitere Orientierung zu erhalten. Eine konkrete Hilfestellung sind zum Beispiel vollständige Informationen über die Anerkennung von Studienabschlüssen, über benötigte Dokumente, Übersetzung, auszufüllende Verträge und zuständige Ämter. Außerdem trifft sich im IBF eine Gruppe von Frauen, die bereits deutsche Sprachkenntnisse auf dem Niveau B1 besitzen. Unter Anleitung üben sie hier einmal pro Woche für eine Stunde und verbessern so ihre Kommunikationsfähigkeit.

Frauen unterschiedlicher Kulturen und Hintergründe reden, lachen, singen, tanzen, kochen und genießen gemeinsame Zeit. Diese Eindrücke machen mich nachdenklich und erregen mein Interesse, mehr zu erfahren: Woher kommen diese Frauen, wie viele Kinder und welche Berufe haben sie, womit beschäftigen sie sich, warum sind sie eingewandert? Wie gefällt es Ihnen in Deutschland, welchen Herausforderungen stehen sie gegenüber und welche Annehmlichkeiten schätzen sie hier?

Doch um all das zu erfahren braucht es Zeit, den passenden Moment und Rahmen. Ich persönlich habe heute eine Vielzahl orientalischer Gerichte gekostet, neue

*Geschmacksrichtungen, neue Menschen kennen gelernt.
Tatsächlich ein schöner Tag, um uns zu unterhalten und
unsere gemeinsame Zeit zu genießen!*

Verfasst von Drilona Asllanaj Nokshiqi im Frühjahr 2023.
Kontakt: asllanaj.drilona@gmail.com
Sprachliche Überarbeitung mit Hilfe von Elke Tober-Vogt

2.) Rückblick und Ausblick in den Sommer

Frau Asllanaj Nokshiqi, die den vorangegangenen Text verfasst hat, hat Journalismus in Albanien studiert. In Ihrer Heimat hat sie diese Tätigkeit mit viel Freude ausgeführt. Die Begeisterung für das Schreiben ist geblieben, die Sprache hat sich jedoch verändert. Es braucht seine Zeit bis man in diesem Beruf in einer neuen Fremdsprache, in einem neuen Land Fuß fassen kann.

So ist es eine Bereicherung beiderseits, dass die Journalistin sich angeboten hat, ihre Eindrücke bei Aktivitäten des IBF zu sammeln, niederzuschreiben und zu teilen.

Sie nutzte die Gelegenheit eine Gruppe im Rahmen des BILO Projektes am 1. April zum Schweinfurter Berufsinformationstag auf der Maininsel zu begleiten. Man darf auf ihren Beitrag im nächsten Newsletter gespannt sein.

Das IBF vertieft dieses Jahr seine Aktivitäten in diesem Bereich: Empowerment von Frauen und Müttern,

Wiedereinstieg oder Umorientierung im Beruf und berufliche Verwirklichung mit Familie.

Beim Berufsinformationstag freuten sich die drei betreuenden BILO Lots*innen auf zahlreiche Gäste verschiedener Herkunftsländer. Als Sprachmittler und Motivatoren begleiteten sie die Gruppe von dreißig interessierten Jugendlichen und Erwachsenen durch das Angebot und vermittelten Informationen und Kontakte. Neu vermittelte Praktika, Ausbildungsstellen oder Jobangebote waren das erfreuliche Ergebnis.



Auch in der ANKER Einrichtung von Unterfranken in Geldersheim waren die BILOs aktiv. Homa Madabadi wurde

bei ihrem Vortrag von Mansar Haghshenas unterstützt, die eine große Gruppe von afghanischen Ortskräften in das Bildungssystem einführte. Die zumeist ausgebildeten Fachkräfte zeigten großes Interesse. Ihre Motivation, sobald als möglich in Deutschland arbeiten zu können, ist groß.



Zum Thema des beruflichen Einstiegs konnte auch das Team des bfz sein neues Projekt „Frauen in Arbeit“ im IBF vorstellen. Als Kooperationspartner vermittelt das IBF hierbei interessierte Frauen an die Projektmitarbeiterinnen des bfz. Das Interesse der Frauen war groß.

Um die Zusammenarbeit zu verstärken, nutzte das IBF wie schon im letzten Jahr die Möglichkeit Interessentinnen einen Computer-Workshop in den Räumlichkeiten des bfz anzubieten. An zwei Terminen lernten die Teilnehmerinnen Grundlagen des Umgangs mit dem Rechner.

Bei den beständigen und zahlreichen Bemühungen Angebote zum interkulturellen Austausch und zur Annäherung zu bieten, ist es eine Herausforderung, immer wieder neue Impulse zu setzen und bekannte Hindernisse, auch nach Fehlschlägen wieder anzugehen. Dabei kann es von Vorteil sein aus der eigenen Komfortzone herauszukommen. Das bedeutet auch Angebote dorthin zu bringen, wo die Zielgruppe besser erreicht werden kann. Ein funktionierendes Netzwerk ist dabei von großer Hilfe. In diesem Sinne gelang es vor einigen Wochen einen Deutschkurs für Anfänger*innen im Rahmen der Aktivitäten am Familienstützpunkt Bergl (woodz) zu etablieren. Die Gruppe trifft sich seither wöchentlich. Das Angebot wird sehr gut angenommen.

Auch die Kunst bringt Menschen zusammen. So auch beim Kränze Kreieren im Rahmen der Frauenwochen mit Diana Dan aus der Ukraine im März. Die Gruppe ließ sich auf die Ideen der Künstlerin ein und so entstanden zahlreiche Schmuckstücke.



Die Arabischschule IKRA traf sich auch im März zu einem informativen Elternabend mit anschließendem Austausch über gemeinsame Aktivitäten und kulturelle Möglichkeiten im Rahmen des Projektes. Die Schule besuchen aktuell rund 90 Schüler*innen.



(IKRA Team beim Elternabend mit IBF Projektleitung und Lehrkräften)

3.) Veranstaltungshinweise bis Juni

Neben einigen BILO und MiMi Veranstaltungen an verschiedenen Veranstaltungsorten, bietet das IBF zum laufenden Angebot noch folgende Events:

Do., 27. April 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag:
Ausbildungsmöglichkeiten bei der Stadt
mit Jürgen Appel von der Stadt Schweinfurt

Do., 25. Mai 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag
(online übertragen):

Umschulung in Ergo- und Physiotherapie
mit und von der Agentur für Arbeit



Mi., 31. Mai 2023 10.00 – 12.00 Uhr
Ferienangebot

Städteführung durch die Schweinfurter Innenstand
in einfacher Sprache für Migrant*innen

Mit freundlicher Unterstützung der engagierten
Städteführerin Kathrin Grimm. Nur auf Anmeldung an
j.khalifa@ibf-schweinfurt.de, bitte um Angabe ob
Sprachmittlung benötigt wird.



© Copyright Stadt Schweinfurt,
<https://tourismus.schweinfurt.de/buchen/fuehrungen-und-erlebnistouren/>

Do., 15. Juni 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag:
Gesundheitsvorsorge für Erwachsene
mit Dr. Jutta Oberndorfer, Marion Both

Do., 22. Juni 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag:
Elterntalk – Was ist es? Wie kann man mitmachen?
mit Ingeborg Dümpert

Do., 1. Juli 2023 11.00 – 17.00 Uhr

Vereinsaktion des IBF – *SAVE THE DATE*
Tattoos für alle - beim Spielfest im Fichtelsgarten

Lieber IBF Mitglieder: es werden noch vier Helfer*innen im Fichtelgarten benötigt – Kontakt: j.khalifa@ibf-schweinfurt)

Zum Schluss des Ausblicks ein Spruch aus dem IBF Alltag: Jutta, Frühstückshelferin und Mitglied des Vereins begleitet das IBF seit einigen Monaten. Auf die Frage, wie es „hier“ nun gefiele, antwortete sie:

„Ach, das ist hier wie Urlaub für mich“ und lächelte! Besser kann man nicht belohnt werden, oder?

4.) Mitgliederversammlung und Vorstandswahl

Auszug aus der Pressemitteilung: Bei der letzten Mitgliederversammlung am 13. März 2023 wurde ein neuer Vorstand gewählt. Vorstandsvorsitzende bleibt weiterhin Aynur Scheuring, genauso wie die Stellvertretende Vorsitzende Hanife Oruc und Schriftführerin Elfi Göb-Endres. Leider verabschiedet sich der Verein von Dr. Doris Royek als Finanzverwalterin. Diese Aufgabe übernimmt nun Anna Banbura-Lategan. Außerdem wird das Team noch zusätzlich von Marion Both, als neue stellvertretende Finanzverwalterin verstärkt.

Der bereits im Jahr 2005 gegründete Verein beschäftigt sich mit der Unterstützung seiner rund 10 Angestellten um niederschwellige Angebote und Projekte zur Integration von

Frauen und Familien mit Migrationsgeschichte. Außerdem ist der gut vernetzte Verein Träger der Mittags- und Hausaufgabenbetreuung an der Albert-Schweitzer-Schule in Schweinfurt. Seine Aktivitäten und Projekte werden zu einem großen Anteil von der Stadt Schweinfurt und dem Landkreis Schweinfurt unterstützt. Beratungsangebote

In Kürze folgt ein Foto des neuen „Dream-Teams“!

Bevor es zu dem bekannten Beratungsangebot geht, wünscht das Team der Mitarbeiterinnen des IBF den Leser*innen schöne Osterfeiertage und erholsame Ferien.

5.) Beratungsangebote

Hier finden Sie in gewohnter Weise die weiteren laufenden Angebote des IBF im Überblick.

▪ **Anerkennung im Ausland erworbener Schul- und Berufsabschlüsse**

Sie haben in Ihrer Heimat einen Schul- oder Berufsabschluss gemacht und möchten diesen in Deutschland anerkennen lassen oder sich über die individuell verschiedenen Möglichkeiten der Anerkennung informieren? Sie benötigen Hilfe oder haben Fragen? Sie wohnen in der Stadt oder im Landkreis Schweinfurt? Dann kommen Sie zur Beratung vorbei!

Vielleicht kennen Sie Migrantinnen oder Migranten, für die eine solche Beratung interessant sein könnte...

Vorherige Terminabsprache mit Larissa Fuchs ist notwendig.

▪ **Allgemeine Beratung**

Falls Sie Fragen zu Papieren, Briefen, Behörden, Schule oder Ähnliches haben, kontaktieren Sie uns über Email/telefonisch oder kommen Sie zu unseren Öffnungszeiten ins IBF. Wir versuchen selbstverständlich, weiterzuhelfen oder weiterzuvermitteln.

▪ **BILO und MiMi**



Weiterhin bieten wir Informationsveranstaltungen zu Gesundheitsthemen an. Melden Sie sich gerne bei Interesse als Teilnehmer*in oder als Anbieter*in. Diese Informationsveranstaltungen werden individuell geplant! Sowohl Präsenz- als auch Onlineveranstaltungen sind möglich, wenn mindestens acht Personen angemeldet sind. Verschiedene Sprachen sind verfügbar. Bei Interesse oder Fragen melden Sie sich bei Larissa Fuchs.

Nutzen Sie auch gerne weiterhin das Angebot der Bildungslots*innen: Melden Sie sich bei Interesse an einem muttersprachlichen oder deutschsprachigen Vortrag zu Bildungsthemen bei Jasmin Khalifa.



Veranstaltungen können im privaten Umfeld, im IBF oder unter anderem in Schulen oder Kindergärten geplant werden.

*Vielen Dank für Ihr Interesse
und Ihre Unterstützung!*

6.) Kontakt zu uns

Abschließend finden Sie nachfolgend unsere Kontaktdaten. Melden Sie sich gerne bei uns! Unsere Öffnungszeiten sind Mo, Di, Do und Fr 9.00 – 12.00 Uhr, sowie Mo und Di nachmittags 13.00 - 15.00 Uhr.

IBF e.V.

Obere Straße 14
97421 Schweinfurt

Telefon / Email:

09721 541 98 18
info@ibf-schweinfurt.de

Projektleiterinnen:

Simin Mange

s.mange@ibf-schweinfurt.de

Larissa Fuchs

l.fuchs@ibf-schweinfurt.de

Jasmin Khalifa

j.khalifa@ibf-schweinfurt.de

www.ibf-schweinfurt.de

facebook.com/ibfev

instagram.com/ibfevsw/



Gefördert durch

Bayerisches Staatsministerium des
Innern, für Sport und Integration

Bayerisches Staatsministerium für
Unterricht und Kultus





IBF e.V.

Programm

April - Juni 2023

Frauenfrühstück

- jeden Donnerstag 10.00 – 12.00 Uhr im IBF
- 2 EUR Spende pro Familie
- gemeinsam Kochen, probieren und diskutieren
- Gespräche, Austausch, Beratung, Deutschkenntnisse vertiefen
- Fragen richten Sie bitte an Jasmin Khalifa (Kontakt siehe Ende)

Do., 27. April 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag:
Ausbildungsmöglichkeiten bei der Stadt
mit Jürgen Appel von der Stadt Schweinfurt

Do., 25. Mai 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag
(online übertragen):
Umschulung in Ergo- und Physiotherapie
mit und von der Agentur für Arbeit



IBF e.V.

Programm

April - Juni 2023

**Du willst Menschen bewegen?
Umschulung in Ergo- und Physiotherapie**

Wir geben einen Überblick zu den Berufen und Umschulungs- sowie Fördermöglichkeiten als Ergo- und Physiotherapeut*in.

Donnerstag, 25.05.2023 um 10 Uhr
Online Veranstaltung
Anmeldung bis 24.05.2023 möglich
QR-Code scannen und anmelden

PROJEKT ICH
LEBENSWECHSELN MIT BERUFSAUSWISSELN
Bundesagentur für Arbeit

Mi., 31. Mai 2023 10.00 – 12.00 Uhr
Ferienangebot

Städteführung durch die Schweinfurter Innenstand
in einfacher Sprache
für Migrant*innen

Mit Stadt-Guide
Kathrin Grimm. Nur
auf Anmeldung unter
j.khalifa@ibf-



schweinfurt.de, bitte um Angabe ob Sprachmittlung benötigt
wird.

Bild: © Copyright Stadt Schweinfurt,
<https://tourismus.schweinfurt.de/buchen/fuehrungen-und-erlebnistouren/>



IBF e.V.

Programm

April - Juni 2023

Do., 15. Juni 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag:
Gesundheitsvorsorge für Erwachsene
mit Dr. Jutta Oberndorfer, Marion Both

Do., 22. Juni 2023 10.00 – 12.00 Uhr

Frauenfrühstück im IBF mit Gastvortrag:
Elterntalk – Was ist es? Wie kann man mitmachen?
mit Ingeborg Dümpert

Do., 1. Juli 2023 11.00 – 17.00 Uhr

Vereinsaktion des IBF – *SAVE THE DATE*
Tattoos für alle - beim Spielfest im Fichtelsgarten

Laufendes Programm:

❖ **Deutschkurse / Konversationsgruppe**

- bitte nehmen Sie Kontakt mit uns auf
- Kontakt: Simin Mange



IBF e.V.

Programm

April - Juni 2023

❖ IKRA

- Unsere muttersprachliche Arabischschule „IKRA“ für Kinder im Grundschulalter findet am Wochenende statt. Voranmeldungen sind möglich.
- Kontakt: Jasmin Khalifa

❖ Beratung zur Anerkennung im Ausland erworbener Schul- und Berufsabschlüsse

- Sie haben im Ausland einen Abschluss und möchten sich darüber informieren, wie Sie diesen in Deutschland anerkennen lassen können? Wir beraten Sie gerne.
- Kontakt Larissa Fuchs, siehe unten

❖ Allgemeine Beratung

- Brauchen Sie Hilfe für Papiere, Briefe, Amt, Schule etc.?
- Gerne anrufen, und/oder Termin vereinbaren oder eine E-mail schreiben!
- Kontakt: Simin Mange

❖ Information und Vorträge zum Thema Gesundheit (MiMi)

- Informationsveranstaltungen (online/präsent)
- Individuell planbar



IBF e.V.

Programm

April - Juni 2023

- Mindestens 8 Teilnehmende
- Verschiedene Sprachen möglich
- Bei Interesse kontaktieren Sie Larissa Fuchs



❖ Informationen und Vorträge zu Bildungsthemen (BILO)

- Informationsveranstaltungen
(online/präsent)
- Individuell planbar
- Themen rund um Bildung und
Weiterbildung
- Verschiedene Sprachen möglich
- Bei Interesse kontaktieren Sie Jasmin Khalifa



Kontakt: IBF e.V.
Obere Straße 14
97421 Schweinfurt

Telefon: 09721 541 98 18
mobil: 0157 387 475 14
Email: info@ibf-schweinfurt.de

Simin Mange:
Larissa Fuchs:
Jasmin Khalifa:

s.mange@ibf-schweinfurt.de
l.fuchs@ibf-schweinfurt.de
[j.khalifa@ibf-schweinfurt](mailto:j.khalifa@ibf-schweinfurt.de)

Öffnungszeiten:

Mo – Fr 9.00 – 12.00 Uhr,
Mo, Di 13.00 – 15.00 Uhr,
Mittwoch geschlossen.